

	<p><b>Object:</b>            Inscription mit Erneuerung eines ursprünglich von Ptolemaios II. (146-116 v.Chr.) verhängten Asylie-Dekrets für die Synagoge von Leontopolis (?)</p> <p><b>Museum:</b>            Ägyptisches Museum und Papyrussammlung Bodestraße 1-3 10178 Berlin 030 / 266 42 5001 aemp@smb.spk-berlin.de</p> <p><b>Collection:</b>        Ägyptisches Museum</p> <p><b>Inventory number:</b>    ÄM 7733</p>
--	---

## Description

Auf der rechteckigen Marmorplatte findet sich eine ursprünglich griechische und sekundäre lateinische Inschrift. Es handelt sich um die Neusetzung der Weihinschrift einer Synagoge, wodurch dieser das Asylrecht verliehen wird. Die Originalweihung wird unter Ptolemaios Euergetes II. (146–116) datiert, während die sekundäre Inschrift, mit dem lateinischen Text, unter Kleopatra VII. und Kaisarion (47–31) eingefügt wurde. Sehr wahrscheinlich handelt es sich hierbei um die Synagoge von Leontopolis, dem heutigen Tell el-Yahudiya, nordöstlich von Kairo. Ungewöhnlich ist das Material: Marmor musste in der Regel importiert werden. (J. Helmbold-Doyé)

## Basic data

Material/Technique:	Marmor (Material / Stein) (?)
Measurements:	Höhe x Breite x Tiefe: 42,7 x 24,5 x 7 cm; Höhe x Breite: 42,5 x 24 cm (lt. Inv.); Gewicht: ca. 15 kg

## Events

Created	When	47-31 BC
	Who	
	Where	Egypt

## Keywords

- Relief sculpture
- Stele